

江 南 名 医

邓嘉成 王霞芳 整理

医 案 精 选



董廷瑶医案



上海科学技术出版社

江南名医医案精选

董廷瑶医案

邓嘉成 王霞芳 整理

上海科学技术出版社

图书在版编目 (C I P) 数据

董廷瑶医案 / 邓嘉成, 王霞芳整理. —上海: 上海科学技术出版社, 2003. 2

(江南名医医案精选)

ISBN 7-5323-6693-6

I. 董... II. ①邓...②王... III. 医案-中国-现代 IV. R249.7

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2002) 第083585号

上海科学技术出版社出版发行

(上海瑞金二路 450 号 邮政编码 200020)

常熟市兴达印刷有限公司印刷 新华书店上海发行所经销

2003 年 2 月第 1 版 2003 年 2 月第 1 次印刷

开本 787×1092 1/32 印张 10 字数 156 000

印数 1—5 500 定价: 17.00 元

本书如有缺页、错装或坏损等严重质量问题,
请向本社出版科联系调换

内 容 提 要

已故上海市中医文献馆名誉馆长董廷瑶教授,是当代中医儿科名家,江南名医,业医 80 余年,深获病家信仰。本书是董老临证医案专集,共选录医案 199 则,其中儿科医案 166 则,内科医案 33 则,包括热病、呼吸道疾病、消化道疾病等共 66 种病证。医案内容显示董氏儿科特色和其对各种病证的辨治方法,有其现实指导意义,可供广大中医、中西医结合医师、医学院校师生学习参考之用。

出版说明

我国江南地区，山清水秀，人杰地灵，名医辈出。我社在近半个世纪以来，曾经整理出版了许多江南著名中医的临证经验和临床医案，以载录他们的学术见解和宝贵经验，使之能得以代代相传。不少名医已经作古，很多临证经验与医案的书籍也已埋没多年，但他们治病活人的故事依然在民间广为流传，他们精湛的医术非常值得后辈学习和借鉴。近年来，经常有读者前来寻觅和求购此类书籍，甚至不惜重金。为此，我社将以往曾经出版过的一些名老中医的临证经验与医案加以整理，重新排版；并新组织编写了一些名医医案，合之为“江南名医医案精选”，以飨读者。

上海科学技术出版社

2001年5月

整 理 说 明

董廷瑶，号幼幼庐主，1903年生，2002年2月故，浙江鄞县人。中医主任医师、教授。曾任上海市中医文献馆名誉馆长，上海中医药大学客座教授，上海市中医药研究院专家委员会名誉委员，中国中医药学会上海分会儿科学会顾问等职。1990年被选为全国首批500名著名中医专家之一。董老业医80余年，精于儿科，旁及内科。其学术论点概括为九要：明理、识病、辨证、求因、立法、选方、配伍、适量、知变，这九点环环相扣，在临床实践中形成一个完整的独特体系。董老从推理论病，推理论治思想出发，摸索了小儿发病、治病的规律，临证每能以病合理，以理合法，获得良效。

董老擅治小儿热病，认为不论伤寒或温病，多由外邪内犯所引起，提倡“开门逐盗”、“祛邪安正”的治疗原则，即使急性热病重症，也由外感而始，把握早期治疗，使病邪有出路，不使深入，邪去而正安。救治麻疹、乙脑、肺炎、高热等热病急症，以发汗、攻下、利尿、涌吐，或发疹布痧等给邪毒以出路。尤以麻疹逆证两颧清白，辨为气血郁滞，创用解毒活血法，血活疹透，迅速化险为夷。创制熊麝散救治小儿腺病毒肺炎，获得成

功,发扬了中医救治热病重症的特色。

对于疑难重病,能创新而另辟蹊径。如用活血利气法治小儿复发性肠套叠,用温脐散敷脐治婴幼儿肠麻痹、腹胀如鼓,均有佳效。婴儿吐乳症,又称火丁吐乳,不能服药,董氏用独特手法治疗,疗效达95%以上,该课题荣获国家中医药管理局科技成果三等奖。

董老临证施治重视脾胃,因百病以胃气为本,调理小儿体质和治疗儿科疑难病证,每从养胃护津、顾及脾胃着手,一见不足,及时调护,如运用调理脾胃气机以治泄泻、便秘,温土敛火治口疮等。

董老擅用仲景方,并有自己独到的见解。尤长于桂枝汤类方的运用,认为桂枝汤不仅可治外感表虚之证,且对小儿腠弱汗多,娇瘦厌食,易感外邪,舌苔薄润者,可作为基本调理方。又以乌梅丸汤剂化裁,治疗慢性结肠炎之久利等等。

董老著有《幼科刍言》、《幼科撮要》、《中医临床家董廷瑶》专著3册,前两者分别获上海市中医药研究院科研成果二等奖和上海市卫生局中医药科技进步三等奖。已发表论文近百篇。1996年上海市卫生局拍摄《儿科泰斗》录像片,以志业绩。

本书为董老临证医案专集,由其学生收集整理,共计66种病证,199则医案,其中儿科医案166则,内科医案33则。医案所采用的病名以中医病名为主,少数则采用西医病名,所列医案多为记录较全、治疗有效的典型病例,医案后并附有按

语,反映了董氏儿科的特色,以及辨证要点,选方用药的规律等,可资临床借鉴。

邓嘉成

2002年3月

目 录

一、热病	1
(一) 麻疹	1
(二) 乙型脑炎	8
(三) 百日咳	16
(四) 疟疾	19
(五) 痢疾	22
(六) 湿温	33
(七) 夏季热	38
(八) 高热急惊	43
(九) 发热性惊厥	44
(十) 伏热发疹	45
(十一) 虚热	48
(十二) 长期发热	51
二、呼吸道疾病	54
(一) 小儿感冒	54

(二) 咳嗽	59
(三) 肺炎	70
(四) 中毒性肺炎	78
(五) 腺病毒肺炎	83
(六) 迁延性肺炎	88
(七) 小儿哮喘	91
三、消化道疾病	98
(一) 厌食	98
(二) 疳积	100
(三) 泄泻	106
(四) 脘腹痛	128
(五) 癫痫性腹痛	132
(六) 肠套叠	133
(七) 胎黄	136
(八) 大便秘结	145
(九) 口疮	148
(十) 蒂丁	152
四、泌尿系统疾病	155
(一) 急性肾炎	155
(二) 慢性肾炎	165

(三) 肾病综合征	168
(四) 过敏性肾炎	175
(五) 膀胱结石	177
(六) 肾结石、肾盂积水	178
(七) 遗尿	180
五、其他病证	183
(一) 疝气	183
(二) 血友病	185
(三) 血小板减少性紫癜	188
(四) 过敏性紫癜	191
(五) 真性红细胞增多症	196
(六) 嗜酸细胞增多症	198
(七) 心悸	202
(八) 癫痫	204
(九) 风痰	213
(十) 脑功能轻度失调	217
(十一) 下肢抽搐	219
(十二) 头汗	221
(十三) 眉棱骨痛	223
(十四) 双目失明	225
(十五) 胥肉攀睛	227

(十六) 增殖体肥大	228
(十七) 声带麻痹	231
(十八) 咽喉麻痹	232
(十九) 痹症	234
(二十) 痿证	235
(二十一) 五软	246
〔附〕 内科医案	251
(一) 热病	251
(二) 肺炎	265
(三) 胸膜积液	272
(四) 胃与十二指肠出血	277
(五) 慢性胃炎	284
(六) 呕逆	285
(七) 急黄	289
(八) 急性肾炎	292
(九) 顽痰眩晕	294
(十) 痰核	296
(十一) 怔忡	298
(十二) 口疮	299
(十三) 阴证喉痹	302

一、热 病

(一) 麻 疹

【例一】 血滞毒陷

张×× 男 15 个月

初诊

发热六日，疹出旋没而不透，发热 39.6℃，咳嗽不爽，气急鼻煽，面色苍白，涕泪均无，舌红苔薄润。有先天性心脏病史，气血有阻，拟活血透疹法。

当归 4.5 克	桃仁 6 克	赤芍 6 克
杜红花 3 克	连翘 9 克	荆芥 4.5 克
葛根 6 克	枳壳 4.5 克	象贝 9 克

前胡 4.5 克

一剂

二诊

通过活血，疹已明透，身热较高(39.2℃)，涕泪已有，咳嗽轻爽，气急略平。症状好转，兹拟表里双解，兼活其血。

荆芥 4.5 克	连翘 9 克	大力子 9 克
前胡 4.5 克	象贝 9 克	杏仁 6 克
赤芍 6 克	当归 4.5 克	蝉衣 2.4 克 一剂

三诊

麻疹齐透呈回，身热亦减（38℃），咳嗽尚多，大便秘结，小溲短赤，舌红苔黄腻。拟清泻之剂。

桑叶 9 克	连翘 9 克	银花 9 克
白茅根（去心）30 克		枇杷叶 9 克
杏仁 6 克	生山栀 9 克	瓜蒌仁 9 克
知母 6 克	紫菀 6 克	生大黄 9 克 一剂

药后热净疹回咳减，大便下四次，呈酱色，苔薄舌绛，再经清理而愈。

【按】 患儿有先天性心脏病史，在血运方面与常儿不同；而麻疹之透，须赖血活气行。初诊所见，乃是肺气不宣，血滞毒陷，病属严重。故以活血透疹法，方以王清任活血解毒汤加减，其中归、芍、桃、红活血行滞，荆、翘、葛根宣肺透表，贝、前、枳壳止咳下气，而以生草和中解毒；诸品合用，乃使疹透毒宣，症势遂见好转。三诊时便秘溲赤，予清泻之剂，以除余邪。

【例二】 毒攻心包

毛×× 女 3岁8个月

初诊 （1961年1月19日）

疹发七日，壮热不退（39.4℃）。热毒内攻，疹色紫黯成块，神昏摇头，衄齿啮衣，烦躁不安，便通一次，小

溲尚多，口唇干燥，咳嗽气促，舌红苔薄润而腻。乃疹毒由血分入侵心包，但尚未化燥。拟活血解毒、清热开窍。

赤芍 4.5 克	葛根 6 克	当归 4.5 克
枳壳 4.5 克	连翘 9 克	生甘草 2.4 克
大生地 9 克	桃仁 9 克	杜红花 4.5 克
生黄芩 9 克	另苏合香丸一粒，开水化服	一剂

二诊 (1月20日)

上药服后神志清晰，疹色转润，摇头停，龇齿除，神安热退(37.4℃)，舌红苔薄，大便不多，小溲仍通。再拟活血解毒为主。

大生地 9 克	杜红花 4.5 克	赤芍 4.5 克
桃仁泥 9 克	当归 4.5 克	生甘草 2.4 克
连翘 9 克	银花 9 克	生黄芩 9 克
白茅根(去心)30 克		一剂

三诊 (1月21日)

神清热净，咳嗽气缓，二便通调。予清肺调理。

桑叶 9 克	枇杷叶 9 克	竹茹 6 克
杏仁 6 克	生甘草 2.4 克	大生地 9 克
麦冬(去心)6 克		二剂

服后痊愈出院。

【按】患儿于该年1月13日发疹后高热不退，曾在他院经各种抗生素治疗，未见效果。于1月18日转来我院，西医诊

断：麻疹并发肺炎、脑炎。1月19日中医会诊。根据症状，乃疹毒由营入心，但尚未化燥，故用活血解毒剂合苏合香丸，服一剂后疹色转润、神清热减。继用原法，第三日病势已入坦途，予清肺调理之剂，数剂而愈。

【例三】 热毒阻血

景×× 女 4岁

初诊 (1961年1月22日)

发热六日，疹见三日，两颧不明，四肢不温，疹已呈回，壮热烦躁不安，舌红苔黄，口唇干裂，干咳不爽，大便泄利，小溲短少。毒邪内陷营分，拟清营解毒、活血透疹。

葛根 6克	生条芩 9克	川连 3克
鲜石菖蒲 4.5克	炒枳壳 4.5克	杜红花 4.5克
桃仁泥 9克	赤芍 4.5克	连翘 9克

另至宝丹一粒(开水化服)

一剂

二诊 (1月23日)

麻疹明布，热势亦和(38℃)，四肢温暖，神志清晰，舌润苔黄，口唇干燥，大便溏利，小溲短少，血活疹透。兹拟表里双解。

葛根 6克	生黄芩 9克	荆芥穗 4.5克
桑叶 9克	连翘 9克	银花 9克
枇杷叶 9克	鲜石菖蒲 4.5克	白茅根(去心)30克

另神犀丹一粒(开水化服)

一剂

三诊 (1月24日)

药后疹回热退,神志亦清,咳爽气平,舌色红润,口唇干燥,时有叫吵,便黏溲少。肺阴受耗,拟清肺增液。

鲜生地 30克	元参 9克	知母 6克
麦冬(去心) 9克	天花粉 9克	桑叶 9克
生黄芩 6克	枇杷叶 9克	淡竹叶 6克
生甘草 3克	白茅根(去心) 30克	三剂后平

【按】此例为血分瘀热,毒不宜泄,并协热下痢(西医诊断为麻疹并发支气管肺炎、口腔炎)。予葛根芩连汤加活血药,并以至宝丹,泻火解毒、清心安神,防其热毒侵脑。一剂后疹明布,热势亦和,神志清晰,再以表里双解而热退疹回。由于壮热烁液,肺阴受耗,故三诊以清肺养阴之剂,数日而愈。

【例四】热结肺胃

石×× 男 3岁

初诊 (1963年4月29日)

麻疹后二周。入院五日,壮热不退(40℃),咳嗽气急,神志清晰,四肢不温,大便不通,胃纳呆钝,小溲短赤,舌苔红润,脉急数。疹毒内积,亟需清降泻火。

元明粉 6克(冲)	生大黄 6克	瓜蒌仁 12克
连翘 9克	生黄芩 9克	生石膏 30克(先煎)
桑叶皮各 9克	生山栀 9克	白茅根(去心) 30克
一剂		